



ZAWIADOMIENIE

COMMUNICATION

Wydane przez: **DYREKTORA TRANSPORTOWEGO
DOZORU TECHNICZNEGO**

Issued by: **DIRECTOR OF TRANSPORTATION
TECHNICAL SUPERVISION**

**ul. Puławska 125, 02-707 Warszawa
POLSKA / POLAND**



Dotyczące: ¹ - **UDZIELENIA HOMOLOGACJI**

Concerning: ¹ **APPROVAL GRANTED**

- ROZSZERZENIA HOMOLOGACJI / *APPROVAL EXTENDED*
- ODMOWY HOMOLOGACJI / *APPROVAL REFUSED*
- COFNIĘCIA HOMOLOGACJI / *APPROVAL WITHDRAWN*
- OSTATECZNEGO ZANIECHANIA PRODUKCJI / *PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED*

typu podzespołu elektrycznego / elektronicznego¹ w odniesieniu do Regulaminu ONZ nr 10.06
of a type of ~~electrical~~ / *electronic*¹ sub-assembly with regard to UN Regulation No. 10.06

Homologacja nr:

Approval No:

E20*10R06/00*004479*00

1. **Marka (nazwa handlowa producenta):** **WAŚ**
Make (trade name of manufacturer):

2. **Typ i ogólny(-e) opis(-y) handlowy(-e):** **W229**
Type and general commercial description(s):

Lampa robocza W229, przeznaczona do montażu w pojazdach z instalacją elektryczną 12V/24V („minus” na masie) / Work lamp W229 for mounting in vehicles with the electrical system 12V/24 V(negative ground).

3. **Sposób identyfikacji typu, jeżeli oznaczono go na po-
jeździe/części/oddzielnym zespole technicznym¹:** **Nie dotyczy**
*Means of identification of type, if marked on the
vehicle/component/separate unit¹:* *Not applicable*

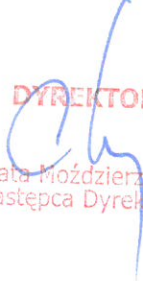
3.1. **Miejsce umieszczenia tego oznaczenia:** **Nie dotyczy**
Location of that marking: *Not applicable*

4. **Kategoria pojazdu / Category of vehicle:** **L, M, N, O, T, R, S**

5. **Nazwa i adres producenta:** **Przetwórstwo Tworzyw Sztucznych “WAŚ”**
Name and address of manufacturer: **Józef i Leszek Waś Spółka Jawna**
Godzikowice, ul. Stalowa 7,9 ;
55-200 Olawa, Polska / Poland

6. **W przypadku części i oddzielnych zespołów technicznych – miejsce i sposób umieszczenia znaku homologacji:** **Na kloszu**
*In the case of components and separate technical units, loca-
tion and method of affixing of the approval mark:* *On the lens*

7. **Adres(-y) zakładu(-ów) montażowego(-ch):** **Godzikowice, ul. Stalowa 7,9**
Address(es) of assembly plant(s): **55-200 Olawa , Polska / Poland**

8. **Dodatkowe informacje (w stosownych przypadkach):** **Patrz dodatek poniżej**
Additional information (where applicable): *See appendix below*
9. **Upoważniona placówka techniczna odpowiedzialna za wykonanie badań:** **SIEĆ BADAWCZA ŁUKASIEWICZ**
Technical Service responsible for carrying out the tests: *Przemysłowy Instytut Motoryzacji ,*
03-301 Warszawa, ul. Jagiellońska 55,
Research Network Łukasiewicz
Automotive Industry Institute,,
03-301 Warsaw, 55 Jagiellonska str.,
Polska / Poland,
10. **Data sprawozdania z badań / Date of test report:** **2020-06-16**
11. **Numer sprawozdania z badań / Number of test report:** **BLE.058.20H**
12. **Uwagi (jeżeli są): zob. dodatek:** **Bez uwag**
Remarks (if any): See appendix: *Without remarks*
13. **Miejscowość / Place:** **Warszawa / Warsaw**
14. **Data / Date:** **01 lipca 2020 r. / 01st of June 2020**
15. **Podpis:**
Signature:
- 
DYREKTOR
z up.
Małgorzata Moździerz - Zarzyka
Zastępca Dyrektora
- 
16. **Wykaz dokumentów pakietu informacyjnego przechowywanego przez organ udzielający homologacji, który może być udostępniany na wniosek:**
The index to the information package lodged with the Approval Authority, which may be obtained on request, is attached:
- **Dokument informacyjny nr:** **WAŚ/R10/W229/1**
Information document No.:
 - **Sprawozdanie z badań nr / Test report No** **BLE.058.20H**
17. **Powód rozszerzenia:** **Nie dotyczy**
Reasons for extension: *Not applicable*

¹ Nieporzebne skreślić / Strike out what does not apply

**Dodatek do zawiadomienia o udzieleniu homologacji nr E20*10R06/00*004479*00
dotyczącego homologacji typu podzespołu ~~elektrycznego~~/ elektronicznego¹
zgodnie z Regulaminem nr 10**

*Appendix to type approval communication form No. E20*10R06/00*004479*00
concerning the type approval of an ~~electrical~~/ electronic¹ sub-assembly
with regard to UN Regulation No. 10*

- | | |
|--|---|
| 1. Dodatkowe informacje:
<i>Additional information:</i> | -- |
| 1.1. Znamionowe napięcie systemu elektrycznego:
<i>Electrical system rated voltage:</i> | 12 V / 24V, plus/ minus¹ na masę
<i>12 V / 24V, pos / neg.¹ ground</i> |
| 1.2. Ten PZE może być stosowany we wszystkich typach pojazdów, z zastrzeżeniem następujących ograniczeń:
<i>This ESA can be used on any vehicle type with the following restrictions:</i> | pojazdy kategorii L, M, N, O, T, R, S; bez ograniczeń

<i>category of vehicle: L, M, N, O, T, R, S; without restrictions</i> |
| 1.2.1. Warunki instalowania, jeśli są:
<i>Installation conditions, if any:</i> | zgodnie z instrukcją montażu
<i>according to the mounting instruction</i> |
| 1.3. Ten PZE może być stosowany wyłącznie w następujących typach pojazdów:
<i>This ESA can be used only on the following vehicle types:</i> | Nie dotyczy

<i>Not applicable</i> |
| 1.3.1. Warunki instalowania, jeśli są:
<i>Installation conditions, if any:</i> | Nie dotyczy
<i>Not applicable</i> |
| 1.4. Wykorzystana(-e) metoda(-y) badawcza(-e) oraz badane zakresy częstotliwości w celu określenia odporności: (należy wskazać metodę określoną w załączniku 9):
<i>The specific test method(s) used and the frequency ranges covered to determine immunity were:
(Please specify precise method used from Annex 9):</i> | punkt 1.2.1 b)
dla zakresu częstotliwości
20 ÷ 2 000 MHz

<i>paragraph 1.2.1 b)
for frequency range
20 ÷ 2 000 MHz</i> |
| 1.5. Laboratorium akredytowane zgodnie z normą ISO 17025, uznane przez organ udzielający homologacji, odpowiedzialne za przeprowadzenie badań:
<i>Laboratory accredited to ISO 17025 and recognized by the Approval Authority responsible for carrying out the test:</i> | SIEĆ BADAWCZA ŁUKASIEWICZ
Przemysłowy Instytut Motoryzacji,
03-301 Warszawa, ul. Jagiellońska 55,
Polska

<i>Research Network Łukasiewicz
Automotive Industry Institute.,
03-301 Warsaw, 55 Jagiellonska str.,
Poland,</i> |
| 2. Uwagi:
<i>Remarks:</i> | bez uwag
<i>without remarks</i> |

¹ Nieporzebne skreślić / Strike out what does not apply

